

769090808

重要度

[B]

产品名称：出口冰箱说明书

产品型号：SRS-170DB

技术要求：

- 1 页面规格286mm*210mm(展开)；
- 2 印刷颜色应均匀，且无毛边；
- 3 图案和文字清晰、规范；
- 4 说明书共8页(含封面、封底)，4张图纸，正反两面印刷；
- 5 须经开发部确认才能批量印刷。

借(通)用件登记

旧底图总号

底图总号

出图审查

日期	1	冰箱说明书	B2073-006-5804	说明书详细内容参见附件
	序号	名称	物料号	备注

序号		图号		名称		数量	材料		备注	
							纸张: 80g胶版纸		创维电器	
									说明书	
设计		标准化		年、月、日		阶段标记		版本	重量	比例
审核		会签				共 1 张		第 1 张		
模块审核		审定				图形识别符号				B08060694
工艺		批准								



Руководство по эксплуатации

МОРОЗИЛЬНАЯ КАМЕРА

Модель: FR-K1201W, FR-K1203X



Уважаемый покупатель!

Поздравляем Вас с покупкой морозильной камеры Galatec!

Во избежание недоразумений, убедительно просим Вас внимательно изучить данное Руководство по эксплуатации до того, как начнете пользоваться данным изделием.

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства в течение всего периода эксплуатации и передайте ее вместе с прибором, если холодильник перейдет к другому владельцу.

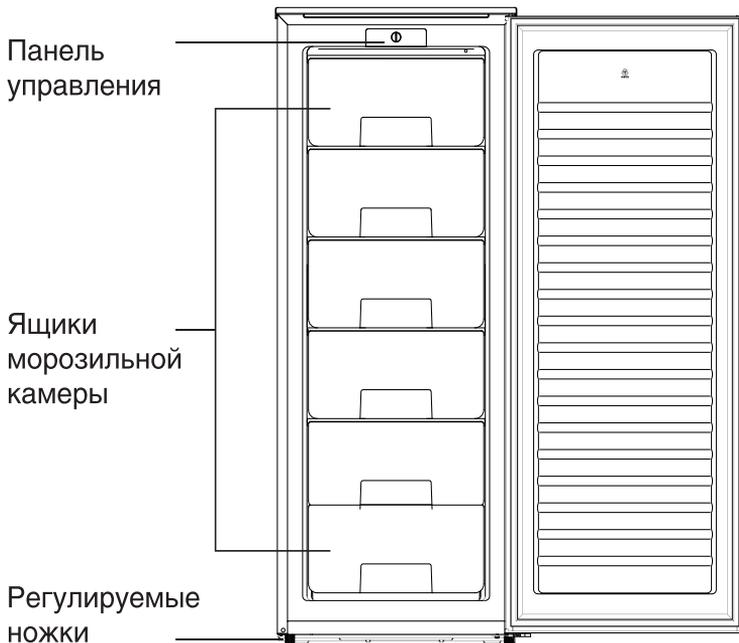
Установка и обслуживание изделия должна выполняться только специалистами по сервису, имеющими соответствующую квалификацию. Вы можете обратиться к продавцу для получения более подробной информации.

ВНИМАНИЕ: Изготовитель не несет ответственности за какие-либо повреждения или неисправности, вызванные ошибками при установке изделия или несоблюдением правил по установке и эксплуатации, перечисленных в данном Руководстве.

Внимание

1. Данное устройство не предназначено для эксплуатации лицами (детьми) с ограниченными физическими и психическими способностями, а также не обладающими необходимыми знаниями и навыками без предварительного инструктажа по технике безопасности.
2. Не позволяйте детям играть с устройством.
3. Следите за тем, чтобы вентиляционные отверстия в устройстве были свободны.
4. Не используйте для ускорения размораживания механические приборы, не рекомендованные производителем.
5. Не допускайте повреждения охлаждающего контура устройства.
6. Не используйте внутри устройства электрические приборы, не рекомендованные производителем.
7. Не храните в устройстве взрывчатые и воспламеняющиеся вещества, такие как аэрозоли и пр.
8. Данное устройство предназначено для эксплуатации в бытовых или близких к бытовым условиям:
 - Служебные кухни для сотрудников в магазинах, офисах и пр. служебных помещениях;
 - Дачи, гостиницы, отели, и пр. места временного проживания;
 - Буфеты и пр.

Описание устройства



Транспортировка

Во время транспортировки держите устройство за основание. Аккуратно поднимайте, сохраняя вертикальное положение устройства. Не наклоняйте устройство более чем на 45 градусов, не кладите горизонтально. Во время транспортировки не держите за дверь, так как это может привести к порче петель.

Установка

1. Установите устройство на ровную твердую поверхность, это поможет снизить уровень шума от вибрации.
2. Для установки выбирайте хорошо вентилируемое сухое помещение. Расстояние между стенами (потолком) помещения и боковыми, верхней и задней стенками устройства должно быть не менее 10 см.
3. Устанавливайте устройство вдали от нагревательных приборов, прямого солнечного света, печей и пр.

Проверка

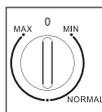
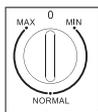
1. Помойте устройство мягкой тряпкой, смоченной в теплой воде с чистящим средством, затем вытрите насухо.

Внимание: электрические компоненты следует протирать сухой тряпкой.

2. Установите ручку термостата в положение «NORMAL» и подключите устройство в электрической сети, после чего компрессор заработает.
3. По истечении 30 минут проверьте, охладилась ли камера морозильника.

Управление температурой

1. Управление осуществляется при помощи регулятора температуры (ручка термостата, расположена в верхней части устройства).
2. Поворачивая ручку термостата, установите необходимую температуру.
3. Вокруг ручки термостата изображены цифры, обозначающие режимы работы. Режим «MIN» - минимальный уровень замораживания, режим «MAX» - максимальный уровень замораживания. Положение «0» - охлаждение выключено.
4. При стандартных условиях эксплуатации производитель рекомендует выставлять режим «NORMAL».



Рекомендации по эксплуатации

1. Свежие продукты (мясо, рыба) можно замораживать для сохранения их свежести и питательных свойств.
2. Продукты следует упаковывать в алюминиевую фольгу или иные виды упаковки, сохраняющие герметичность.
3. Не кладите в морозильник свежие продукты рядом с уже замороженными, так как это может привести к порче продуктов.
4. Вовремя кладите в морозильник купленные в магазине замороженные продукты для того, чтобы не допустить их порчи в результате размораживания.
5. Не кладите в морозильник свежие овощи фрукты, так как это может привести к возгоранию морозильника.

Предупреждение:

1. Устанавливайте морозильную камеру только в подходящих для этого помещениях.
2. Не садитесь / становитесь на морозильник, не кладите на него тяжелые предметы.
3. Электрическое подключение морозильника должно осуществляться только к отдельной розетке, снабженной заземлением. Напряжение в сети должно быть не менее 220 В и не более 240 В. Несоответствующее напряжение в сети может привести к поломке компрессора.
4. В случае отключения электроэнергии не включайте морозильник в течение 5 минут после возобновления подачи электричества, в противном случае компрессор может быть выведен из строя.
5. Регулярно убеждайтесь, что пространство вокруг холодильника хорошо проветривается. Кроме того, перед началом эксплуатации устройства, удалите упаковочное основание в нижней части устройства.
6. Во избежание повреждения электрического провода в результате воздействия высоких температур держите его вдали от компрессора и испарителя.
7. В целях экономии электроэнергии открывайте дверцу морозильника как можно реже. Частое открывание дверцы приводит к необходимости более длительной работы компрессора, что увеличивает энергопотребление.
8. Производите очистку морозильника после каждого размораживания.
9. Во избежание обморожения не прикасайтесь к замороженным продуктам мокрыми руками.
10. Не используйте удлинители для подключения к электрической сети.
11. **Внимание!** Не удаляйте изоляционные материалы.
12. **Внимание!** Не используйте внутри морозильника электрические

приборы.

13. Перед утилизацией морозильника в конце срока эксплуатации позаботьтесь о надлежащей утилизации хладагента в охлаждающем контуре.

14. Устанавливайте морозильник таким образом, чтобы вилка электропровода была легко доступна.

15. В случае повреждения электропровода обратитесь для замены к производителю, в сервисный центр или к квалифицированному специалисту.

Общие рекомендации по уходу за морозильником.

Производите чистку морозильника раз в месяц.

В случае длительного простоя морозильника отключите его от электрической сети, удалите все продукты, вымойте камеру и протрите насухо, затем оставьте дверцу приоткрытой во избежание появления неприятных запахов.

Чистка:

1. Отключите морозильник от сети.
2. Используйте воду и мягкое чистящее средство.
3. Используя мягкую тряпку, смоченную в растворе воды и чистящего средства, вымойте морозильник, вытрите насухо. Перед включением дайте морозильнику окончательно просохнуть.

Размораживание

• Когда? Для максимальной производительности и минимального расхода электроэнергии морозильную камеру следует размораживать в том случае, когда толщина инея на внутренних стенках составляет от 5 до 10 мм.

• Для размораживания выбирайте время, когда объемы замороженных продуктов, которые хранятся в ней, будут минимальными.

ВНИМАНИЕ!

Не используйте горячую воду для разморозки! Это может стать причиной повреждения пластиковых деталей. Кроме того, ни в коем случае не пользуйтесь острыми или металлическими предметами, чтобы снять иней, поскольку это может повредить охлаждающий змеевик, что влечет за собой аннулирование гарантии. Мы рекомендуем воспользоваться пластиковым скребком для удаления инея (опционально).

• Извлеките из камеры замороженные продукты и поместите их в холодильник, чтобы не допустить их порчи.

- Переведите регулятор температуры в положение “0”.
- Отключите морозильную камеру от источника питания.
- Очистите внутренние поверхности морозильной камеры.
- Установите терморегулятор на нужную температуру.
- Оставьте оборудование на один час для охлаждения.
- Уложите продукты в морозильную камеру.

Консервация оборудования

- Извлеките из морозильной камеры все продукты.
- Отключите устройство от источника питания.
- Помойте внутренние стенки.
- Оставьте дверь приоткрытой, чтобы во время хранения оборудования внутри не образовывался конденсат, плесень или запах.
- Особую осторожность следует соблюдать при нахождении рядом детей. Оборудование не должно быть местом для игр.

ПОЛЕЗНЫЙ СОВЕТ:

Обычно размораживание занимает несколько часов. Если оставить дверцу открытой, процесс разморозки ускорится. Кроме того, скорость размораживания увеличится, если лед/иней полить теплой (не горячей!) водой. Если вам все же приходится воспользоваться скребком, делайте это предельно осторожно, поскольку скребком можно легко повредить морозильное отделение, что приведет к аннулированию гарантии.

Устранение неисправностей

Проблема: Устройство не работает.

Причина: морозильник не подключен к электрической сети, или в розетке отсутствует электрический ток.

Проблема: Шум во время работы

Причина: морозильник установлен не на ровной поверхности. Морозильник соприкасается с другими предметами.

Примечание: следующие случаи являются нормой и не указывают на наличие неисправности.

1. Во время работы компрессора может появляться мягкий шум льющейся воды, вызванный движением хладагента по системе охлаждения.
2. При высокой влажности воздуха на стенках морозильника может образовываться влага. Вытрите влагу тряпкой.
3. Во время работы компрессор становится горячим. Не прикасайтесь к нему.
4. Поверхность морозильника вокруг дверцы может становиться горячей – это нормально.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель:	FR-K1201W / FR-K1201X
Климат класс:	ST/N/SN
Объём brutto суммарный:	179 л
Объём морозильного отделения (нетто):	168 л
Класс электрозащиты:	I
Напряжение:	220-240 В~
Частота:	50 Гц
Номинальная сила тока:	1.4 А
Потребляемая мощность лампы:	1.5 Вт
Энергопотребление:	0.605 кВт/час в сутки
Хладагент (тип, количество):	R600a (70 г)
Изоляционный материал:	Циклопентан
Холодопроизводительность:	8кг в сутки



Данная маркировка означает, что данное изделие нельзя утилизировать с другими бытовыми отходами, чтобы не допустить возможного ущерба окружающей среде или вреда здоровью. Чтобы утилизировать использованное устройство, следует воспользоваться услугами специалистов.



Товар сертифицирован в соответствии с требованиями технических регламентов Таможенного Союза.

Изготовитель:

Nanjing Chuangwei Household Electronic Appliances Limited

Наньцзин Чуанвэй Хаусхолд Электрикал Апплайансис Лимитед

Адрес: Skyworth Industrial Park, No.96 Binhuai Road, Lishui, Nanjing, China

Промышленный парк Скайворс, №96 Биньхай Роуд, Лишуй, Нанкин, Китай

Импортер / Уполномоченный представитель изготовителя на территории Таможенного Союза, принимающий претензии:

ИП Трегубов Вячеслав Юрьевич

Адрес: Российская Федерация, 692651, Приморский край, Михайловский район, село Михайловка, квартал 3, дом 2, квартира 37,

Телефон: 8-800-333-33-66